

آبونه شرايطى

ممالك عثمانيه ده سنه لى (٦٥) ،
آلى آياغى (٣٥) غروشدرد .
ممالك اجنبيه ده سنه لى (٨٠) ،
آلى آياغى (٤٥) غروشدرد .

اداره مزانه

باب على جاده سنده دائره مخصوصه

امطارات

آبونه بدلى پشيدرد

مسلك موافق آثار مع الممنونيه
قبول اولنور . درج ايدلدين
يازير اعاده اولونماز .

الملك

١٨٣٢

امطارات
رساله مزردن آياغى
شرطيله بتون يازير هر هانچى بر
غزته طرفندن افشارى اولونه سلب .
مكتوبلرك ، امضالرى
واوقوناقلى اولمى و آبونه صره
نوسرونى محتوى بولمى لازمدر .
ممالك اجبيه ايجون آبونه اولانلرك
آدرسلرينك فرانسزجه ده يازلمى
رجا اولنور .
پازه كوندردلدىكى زمان نهيه دائر
اولدينك واضحا بيلديرلمى رجا
اولنور .



جمع ایتش رئیسار نادر اولان مملکتلرده .
حسدك اك مؤثر بر علاجی وارسه اوده خلقك صنایع ایله ، علوم
ایله ، فنون ایله ، تجارتله اشتغال ایدمه بیله جك حاله کله رك اکتساب
ایده جککری سرمایه فکری و مادی سایه سنده موقعاً یوکسلملری
و بربریه اوغراشه حق وقت بوله مایه رق صرف کندی ایشلرینه حصر
موجودیت ایللریدر . افرادی کسب و تجارت یوللرینه کیرمش ،
آره لرنده اسباب سعی و عمل آلابیلدیکنه چوغالمش بولونان ملتلك
شئون اجتماعیه سنی تدقیق ایدنلر شو توصیه ایتدیکنلر طرز مداواتك
سیرینی ادراك ایدرلر . ایشته بوکبی ملتله آره سنده همان تك بر
فرد کورولمزه کندی ایشنی براقه رق باشقه سنك ایشنی دوشونمه یه
وقت بوله بیاسین . بلکه هر فرد اقتصادی ، یاخود علمی نه کبی امور
ایله مشغول ایسه صاحبدن اقشامه قدر اوننی باشه چیقاره بیلیمك ایچون
اوغراشیر طورور .

عبدالعزیز چاوش

فهرست ماضیه نك اساسی :

عدالتك رفعی وقادینك سفاهتی

مرکز اداره سی جنوراده بولنان (L'Union mondiale de la femme — قادین اتحاد جهانیه سی) رئیسه سی طرفندن غزته لره آتیده کی
بیاننامه کوندریلور :

« بوکونکی کونده ، دائمی برصلاح اساسی قورمق تصورنده بولنانلره باقیورمده
قوملی ، متحرک اراضی و یاخود بطلاقلق اوزرینه بنایامق ایسته بن مدارلك حالی
خاطرمه کتیریسورم . بو تصور اربابی بالجه متبدن اقوامی جامع انسانلر هیئتته
شامل قانونلر وضع ایتك ارزو ایدیلورلر . فقط عالمی ، ایستمدیکی و یالرومنی حس
ایتمدیکی برقانونه اتباع ایندیرمك عاقلانه . بر تدبیرمیندر ؟ وسائط خارجیه ایله ،
بین الملل براردونك و یاضا بطنك اجباریه صلحی تقرر ایندیرمك فکرمه کوره بر
خطادر . یکی حرص امل ، یکی احتیاج ایله موقع اقتداره کله جك هر یکی بطن ،
حتی برکک ضررینه اوله رق اوامل و احتیاجلرینی تسویه ایتك ایستر ، وجدان
انسانی باطناً مدبر برقوتك تفتیش و سبی آلتنده بولنورسه او بشقه

اگر اوروپا رجال دولتنك ذهنلرینی ، قانون الهی و قانون عدالت کندی
تحکمی آلتنده بولندیرسه ایدی ، وانلر بین الملل ظهور ایدن مسئله لری بوقانون
اله و حدود تحدیدینه غیرتابع اخوت و تکافل وظیفه سیله تنور ایدرک نظر اعتنایه
آلمش اولسولر ایدی محاربه هیچ ظهور ایدمه یلورمی ایدی ؟ ملتله ایله آنلرک
باشلرنده بولنان رجال ، عدالتی اونونقلری ایچون زمانلرک سیئات و معایب آلتنده
دوچار رذیلک و تنزل اولیورلر . حق و عدالت ، صلح و راحت توأمدر . بوکون
دنیاك محتاج اولدیبنی عدالت ، اول امرده انسانك قلبلنده بر اتمزسه ، اوخارجده
اجرا ایدیله ییلیری ؟ ایشته عدالت درکه قلبدن چیقه رق دنیایی ، دائمی بر قدرت ایله
کونش کی شعله لاندیرر .

حقیقمقدن عاجز قالان حسود محسودنی دوشورمك ایچون افتزالره ،
اسنادلره توسل ایدرک خصمنك نامنی لکله مک ، قلبلرده کی موقع
حرمتی آلت اوست ایتك ایچون اولمق سینائی بیچاره یه عزو ایتمکدن
کری طورماز . شاید محسود علمادن ایسه حسود حسیات کین
و غیظنه قاپیلهرق کفر کبی ، زندقه کبی ، ارکان دینی بیقیمق کبی ،
کبارك هر نوعی ارتکاب کبی تهملرک مجموعنی قارشوسنده کنه اضافه
ایتمه یه باشلار . شاید محسود حریتك پیشوالرندن ، مشروطیتك
ارکانندن ایسه او زمانده احتراض ایله ، اموال ملتیه ذمتیه کچیرمکله ،
الحاصل کندی آمال شخصیه سینه حصر مساعی ایتمکله اتمام ایدیلیر .
شاید محسود رجال دولتن ایسه ناس کندیسنه دشمن کسیره رك باطل
بر بیغین تهمت ، سفیل بر آلائی تزویر ایله اوننی متاذی ایتك ایچون
اوغراشیرلر . اوله بویوک بر موقع احراز ایتسنی عفوی ناقابل بر
جنایت صورتنده تلقی ایدرلر .

حسود اولانلرک شری ، ضرری بویوک اولدینی ایچون ایقاع
ایده جککری فنالقلردن هر درلو واسطه ایله قورونمق لازمدیر . شاید
شاعر ، ارباب حسدك رقیبلرینه قارشو سینهلرنده کیزله دککری غیظك ،
قورقلری مکرك درجه سنی بیلیمش اولایدی ، البته :

اصبر علی کید الحسود فان صبرك قاتله
النار تأکل بعضها ان لم تجد ما تأکله (۱)

دیزدی .

اگر حسد برچوق جمعیتلرک ، برچوق ملتلك مصاب اولدقلری
تفرقه لره ، فتنه لره سبب اولماسه ایدی ، الله ذوالجلال رسول محترمی
« ومن شر حاسد اذا حسد » قول جلیلی ایله حسودك شرندن
استاذیه دعوت ایتزدی .

أوت ، حسودلرک حیللری ، سمایتلری ، خصوصیه رجال
حریت و سیاسته قارشو اولونجه پک بویوک ضررلر تولید ایدر . زیرا
یونلر مصالح ملتیه ، وظائف مملکتی حقیقه ادا ایدمه بیلیمك ایچون
یوتون خلقك کندیلرندن امین اولملری ، سوزلرینی دیکلملری
واونلره مظاهریدن کری طورماملری ایجاب ایدر . پک اعلا ، ملت
ایله اولولری ، یاخود رجال دولت ایله امتلر آره سنده کی علاقه و رابطه لر
کوشه دیکی تقدیرده بونلرک برینه امکان قالیرمی ؟ مناقشه یه تحملی
اولیان مسائلندرکه شاید خلق ریاست موقعنده بولونان ذواتك حسن
نیتندن ، وظائف ملتیه ایقایه قدرتندن امین اولمازسه نه اونلرک سوزینی
دیکلر ، نه ده شئون مملکت اوزرنده بیلدکاری کبی تصرفلرینه مساعد
بولونور . بناء علیه صرف ریاست اموره بولونان ذواتی لکله مک ،
نظرلردن دوشورمك ایچون اشاعتده بولونمق اک بویوک جنایتلردندر ؛
خصوصیه کندیسنه اعتماد ایدیله جك مرشدلرله شرائط ریاستی نفسنده

(۱) حسودك حیللرینه صبرایت . زیرا سنك بوسبرك اوننی اولدورور . ناصیلکه
آتش ، ییه جک برشی بوله مانجه کندی کندیبنی بر ، بیتیرر .

خليفه اردولرينك مجاهداتى

مسلمانانك تامين استقبالي ايجون بويوك بويوك اسلام اردولرى بوكون جهانك اوج قطعه بنده ، اوروپاده ، آسياده ، آفريقاده دشمنلره چارپيشيور ؛ طرف طرف ظفرلرده قازانيور . سنه لردن برى غريك مهاجراته كوكس كره كره حال . احتضاره كالديكي ظن اولوتان خليفه اردولرى دارالحلاله قابولنده دنيا نك ايكي معظم دولتي دكزده ، قرده مغلوب ايدرك روحنده صافلى طوران حاسنى بوتون جهانك كوستردكن صوكرا برق سرعتيله چوللرى آتشرق عراقه يقدشدى ، بغداد قابولنده قدر صوقوله جرات ايدن دشمنى برميدان محاربه بنده هزيمته اوغراتدى . بقيه السيفونى ده كوت الا مارده محاصره واسير ايلدى . اورادن ، اسقلايه معروض قالان قومشو اسلام دولتنك امداديه قوشدى . تامه دانه قدر اوچيوز كيلو مترولك بر ساحه دن دشمنى سوروب طرد ايتدى . مجاهدلر عراقه ، ايرانده بويه ظفردن ظفره قوشاركن ديكر برقم اردولرمزده قافقاسيه شتابان اولدى . فرصتدن استفاده ايله بعض ولايتلر مزه آقبن ايدن بويوك دشمنك تجاوزلرني طور دوردى ؛ شيمدى ده اوسورولرى اوكنه قاتهرق مبارك طور اهرمزدن سوروب چيقارمقه مشغول اوليور . ديكر براردومر ايسه مصر قابولرني زورلايور . ايشته فداكار مسلمان عسكترلر آسپنك قيزغين چوللارنده ، بالجين طاغولنده موسقوف كي ، انگليز كي بوزلرجه مليون تبعيه مالك دولتلره چارپيشير وعوق . حقه اولنره غالب كالبركن بويوك بر اسلام اردوسى ده طونه ني ، قاربات طاغلرني آتشرق متفقلر مزك امداديه قوشيور ؛ مليونلر چارپيشيدني بومركه كبراده اسلامك شان وشرفى اعلا ايديور . آفريقاده — باشلارنده خليفه نك قوماندانى نوري پاشا حضرتلرى بولوتان — اسلام مجاهدن فرقه لرى ايسه بوتون طراباس غرب ايلتنى دشمنك پاي لوشتن تميزلده كدن ، صوكرا تانوس حدودلرته دايانديلر ؛ اورالده كي مجاهدن اسلام ايله ال اله ويره رك فرانزلره تعرضه باشلاديلر . ديكر طرفدن سودانده كي اسلام مجاهدلر ده مصره طوغرو يورييورلر .

شيمدى اسلام اردولرينك ازروپاده ، آسياده ، آفريقاده كي بومجاهداتى ، بوندا كارلقلرى شويه بر كوزدن پكيزيله چك اولورسه بونك عظمت وعلوتنه حيران اولماق ، اسلامك معظم ومنور استقبالي كورمه مك قابل دكلر فى الحقيقه بوقدر مختلف جهه حريلرده متمدد اردولر بولوندورمق وموفق اولق بزم ايجون نه شرفلى ، نه عظيم برظفردر . بر بزم حالىز ، برده دشمنلر ك ثروت ونفوسى مقايسه ايديله چك اولورسه توفيق الهى به مظهر تميز اوزمان آكلاشيلر . حق بولنده كي مجاهدات البته نصرت الهيه ايله مؤيددر ؛ واقعا برچوق مشقتلره ، آجيلره قاتلاندى وقاتلانيلوروز ؛ فقط دشمنلرمزده اومشقتلردن ، او آجيلردن برى قالماديلريا . اولنر بزم چكديكيز مضائب وآلامك قات قات فوقنده فلاكتلره معروض قالديلر . ايله ايكن اولنر او آجيلره قاتلانيلور ، اسلامك استقبالي بومجاهدون ال برلكي ايله بوتون قوتلريله اوغراشسونلرده بزم ، كه اولنر ك اومادقلرى شيبى جناب حقك اطف وكرمندن بلكه يوزر ، نه دن اومشكلاتنى اقتحام ايتمه لم ؛ مسلمانانك تاليسى ، اسلامك استقلال وسعادتى ايجون مسلمانلر مالى ده ، جاني ده سوه سوه حق بولنده فدا ايدولر . باشلارنده عزم وايمان صاحي رهبرلر بولندجه مسلمانلر ظفردن ظفره قوشمشلر ، جهانك حاكم اولمشلردر . دون اداره سزلك يوزندن كوچك بالقان دولتلرته مغلوب اولان اردوى اسلام بوكون جهانك اوج قطعه بنده دنيا نك اك معظم دولتلرله حرب ايديور وغالب كايور . بو ، جناب حقك اسلامه بويوك بر توفيق ونصرت در . بزم بوقدر خارق العاده موقيتلر احسان بويوران الله ظفر قطعى ده اسلامه نصيب ايدمككته هيچ شبه ايتمه لمى ، او كا كوره كمال عزم وايمان ايله هر فداكارانى اقتحام ايتلى در . « نصر من الله وفتح قريب »

« بوكون قاديئلردن بيوك بر وظيفه ومهم بلكه نيز : اول امرده وجداتى معاينه ايدوب اورايى تميزلهمى ، رياكارلقلره ، منفستكارانه قرارلره ، صواب اوليان مساعده كارلقلره ، حاصل كلام اليوم هم كنديمز ، هم سائزلى ايجون وقوعنه جواز وبردكيز بالجه حقسزقلره آرتق قطعياً نهايت ورميلدر . هر پرده ، هر محيطه ، صولندن خالى قاليان ماديلك ، بونك نتيجه سى اولان حب نفس ، دائماً صفاياب اولق وانتفاع ايتك هوسى وجداتلرى باسلاندى وعدالت احسنى طلبانه القا ايلدى . بوصورتله ، « روح انسانيك واصل اوله جنى درجات عاليه دن غفلت ايتدك . بناء عليه اولو كنديمز ايجون ، صكرمه بزم امانت ايدلمش اولانلر ايجون باطنى واخلاق پريكلك پيدا اولق اوزره مجاهده ايدلم . اوز تيميلم كه هر وقتدن زياده بوكون موجب قوت اولان اتحاد ايله ايلرو آتيلوب قاديئلر ك وجوده كتيرمكن اظهار هجر ايتمه چكارى متين برمانه وقوى رسد ايله ، كيتدكجه زياده له شن حقسزلك ، كين وخصومتك اوكنى كسلم . ايشته قادين اتحاد جهانيسنك پايه جنى بودر . »

بو بياننامه نك آلتنه اقدام رقيقموزك لوزانده بولوتان صاحب امتيازى احمد جودت بك ده شو مطالعاتى علاوه ايديور :

واقعا ايله . . اخلاقك ققدانى ومادى انك غلبه سيدرله حال حاضرده كي فلاكتلره سبب اوليور . بونده قادينك حصه سى ده جوقدر . بوكونكى ترقيات اقتصاديه نك پيغدينى زكنينك دنيا ني آلت اوست ايديور . محاربه حاضرده انكتره كل يوم القى مليون انگليز ليراسى صرف ايديور . زكنينكى بودرجه به وارمش اولان برمانده سياست اخلاق قاله بيلورنى ؟ شمدى انكتره محاربه ايله مخاصم اولان اوليان ملتلى اقتصادا حكى آلنده بولنديرمق ايتيور . ائتلاف دولتلرى اتفاق دولتلرني قلد اتمامق وآنلر ك خزينلرته پاره كيرمى منع ايتك ايجون بو آنه قدر كورله مش بردير چنبر حاضرلايور . انكتره بر طرفندن مستقبلاً محاربه ين منع ايدمك شرطلر درميان ايدمكيز ديور ، ديكر طرفندن ده دنيا نك بر قسمى فقير براقق ايجون اخلاقسزلقدن بشقه بر شى اوليان اقتصادى تدبيرلره مراجعت ايديور كه بونك صوكى يته حريدر .

نادر بوانكتره وروسيه دولتلر نده كي بيوك ، هر ملتك مالى ، املاكى ، اراضيسى انندن الملق هوسى ؟ بزم بونك غصب وشقاوت اراسنده برفق كورميور . انكتره اوج بوز بوقدر مليون اولدى ؛ ده بويوك ايتيور . روسيه يوزتمش مليونه واردى ؛ ده ايلرويه كيتك دردنده . . بيوك ، زياده زكنين اولق ورفاه وسفاهت ايجنده ياشامقدين بشقه هاسنى امل مشروعه وجودى اثبات ايديله بيلور ؟ بوكون بوملده بولوتان ملت ايله محاربه ايتك بروظيفه اخلاقه در .

(قادين اتحاد جهانيسى) رئيسه سى امين اولسون كه بحث ايتديكي دولتلرده نه وجدان وارد ، نه عدالت . . يوزئيسه اوروپا قاديئلرني وظيفه به دعوت ايديور . بزم كورميور كه بواليم مصيبت سبب اولان اوروپا دولتلرينك بوشقاوتلردن حاصل ايتدكلى ثروتك بر قسمى ، بر بيوك قسمى قادين سفاهت ايجوندر . قادين يوزندن اسراف اولتان پاره لرى وجدان وناموس دائره بنده قازانمق احتمال خارچنده در . بزم ديرزكه نه زمان قادين بومال مسروقتن وجنايت محمولندن انتفاع ايتكى رد ايدمك اولورسه ايشته اوزمان عدالت وجدان حكمرما اولور . يوقسه قادين برذوق ، براكنجه ، برهوس اسيرى اولمقدين بشقه كنديسنده بر سبب خلقت كورمى ايسه هيچ بزمان بروظيفه معنويه افاسته مقتدر اوله ماز .

رئيسه نك سوزلرى كوزل اولدينى ندرده طوغريددر . فقط تاثير ايدمككى ؛ ايشته اورايى شهبلى .